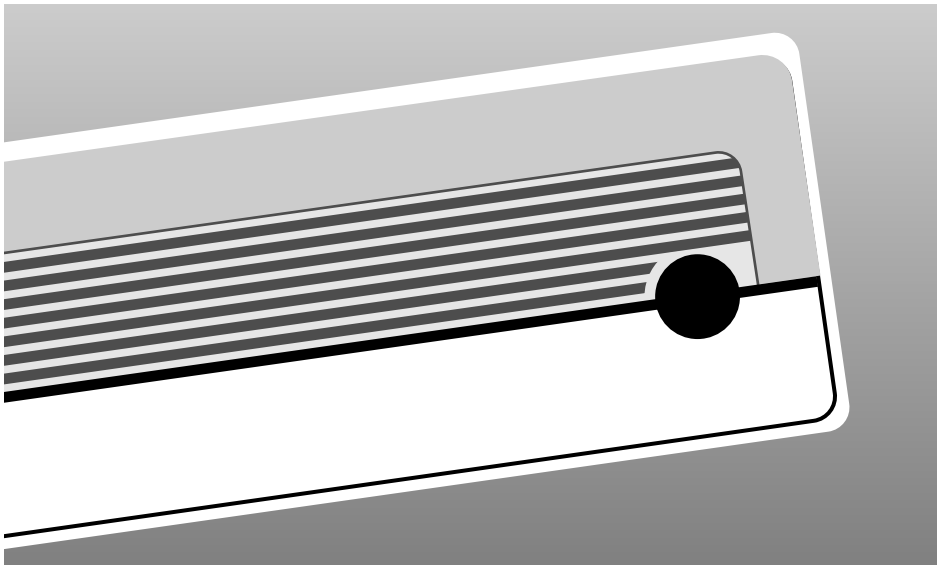
SAMSUNG

OWNER'S INSTRUCTIONS
MANUAL DE INSTRUCCIONES
MANUEL D'UTILISATION
ISTRUZIONI PER L'USO
MANUAL DE INSTRUÇÕES
GEBRAUCHSANWEISUNG
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΤΗ

Indoor unit	Outdoor unit
AQ07S2GE	UQ07S2GE
SH07AS2	SH07AS2X
SH07ZS2	SH07ZS2X
AQ09S2GB	UQ09S2GB
AQ09S2GE	UQ09S2GE
SH09AS2	SH09AS2X
SH09ZS2	SH09ZS2X
AQ12S4GB	UQ12S4GB
AQ12S4GE	UQ12S4GE
SH12AS4	SH12AS4X
SH12ZS4	SH12ZS4X
AQ18S0GBA	UQ18S0GBA
AQ18S0GEA	UQ18S0GEA
SH18AS0	SH18AS0X
SH18ZS0A	SH18ZS0AX
AQ24S6GBA	UQ24S6GBA
AQ24S6GEA	UQ24S6GEA
SH24AS6	SH24AS6X
SH24ZS6A	SH24ZS6AX

Split-type Room Air Conditioner (Cool and Heat)
Aire acondicionado doméstico sistema Split (Refrigeración y Calefacción)
Climatiseur de type Séparé (Refroidissement et Chauffage)
Condizionatore d'aria per ambienti ad unità Separate (Raffreddamento e Riscaldamento)
Aparelho de ar condicionado tipo Split (Refrigeração e Aquecimento)
Geteilte raumklimaanlage (Kühlen und Wärmen)
ΔΙΑΙΡΟΥΜΕΝΟ ΚΛΙΜΑΤΙΣΤΙΚΟ ΔΩΜΑΤΙΟΥ (Ψύξης και Θέρμανσης)



ⒺⓈⒻⒾⓅⒹⒼ DB98-15110A(1)

Προφυλάξεις ασφάλειας

Οι ακόλουθες προφυλάξεις ασφάλειας πρέπει να ληφθούν υπ'όψιν όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας.

⚠ *ΠΡΟΕΙΔΟ-ΠΟΙΗΣΗ*

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. • Μπορεί να προκαλέσει τραύμα ή θάνατο. • Αποσυνδέστε όλες τις ηλεκτρικές παροχές πριν από την επιδιόρθωση, την εγκατάσταση ή τον καθαρισμό. • Αυτό πρέπει να γίνει από τον κατασκευαστή ή την αντιπροσωπεία του ή έναν παρόμοιο ειδικευμένο τεχνικό για να αποφευχθεί ο κίνδυνος.

Κατά τη λειτουργία

- Οι χρήστες της συσκευής αυτής προειδοποιούνται να μην προσπαθήσουν να την επισκευάσουν μόνοι τους σύμφωνα με την κρίση τους. Αντίθετα, παρακαλούνται να καλέσουν αμέσως την εξουσιοδοτημένη αντιπροσωπεία ή εξουσιοδοτημένο κέντρο επιδιόρθωσης ή τον προμηθευτή.
- Ποτέ μη ρίξετε οποιοδήποτε υγρό μέσα στη μονάδα. Εάν συμβεί κάτι τέτοιο βγάλτε το φις από την πρίζα ή διακόψτε την τροφοδοσία από τον διακόπτη και καλέστε την εξουσιοδοτημένη αντιπροσωπεία της εταιρίας μας ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο επιδιόρθωσης.
- Μη βάζετε αντικείμενα ανάμεσα στα πτερύγια κατεύθυνσης του αέρος εξαγωγής διότι πιθανόν θα κάνετε ζημιά στον εσωτερικό ανεμιστήρα και μπορεί να προξενηθεί τραύμα. Κρατάτε τα παιδιά μακριά από τη μονάδα.
- Μη βάζετε εμπόδια μπροστά στη μονάδα.
- Ποτέ μη ψεκάσετε υγρό μέσα στην εσωτερική μονάδα. Εάν συμβεί κάτι τέτοιο ανοίξτε το διακόπτη τροφοδοσίας και καλέστε τον ειδικευμένο τεχνικό που έκανε την εγκατάσταση.
- Βεβαιωθείτε οτι η μονάδα αερίζεται σωστά όλη την ώρα: Μην τοποθετείτε ρούχα ή άλλα υλικά επάνω στην μονάδα.
- Εάν δε θα χρησιμοποιήσετε το τηλεχειριστήριο για καιρό, αφαιρέστε τις μπαταρίες. (όπου αυτό εφαρμόζεται)
- Όταν χρησιμοποιείτε το τηλεχειριστήριο, η απόσταση δεν πρέπει να είναι πάνω από 7 μέτρα από την συσκευή. (όπου αυτό εφαρμόζεται)

Πώς θα πετάξετε τη μονάδα

- Πριν να πετάξετε την συσκευή, είναι απαραίτητο να βγάλετε τις μπαταρίες και να τις πετάξετε με σεβασμό του περιβάλλοντος στην ανακύκλωση.
- Όταν χρειάζεστε να πετάξετε τη μονάδα, συμβουλευτείτε τον προμηθευτή σας. Εάν οι σωλήνες απομακρυνθούν αντικανονικά, το ψυκτικό μπορεί να χυθεί έξω και να έρθει σε επαφή με το δέρμα, προκαλώντας τραύμα. Η διαρροή του ψυκτικού στην ατμόσφαιρα επίσης μολύνει το περιβάλλον.
- Σας παρακαλούμε, ανακυκλώστε ή πετάξτε το υλικό συσκευασίας αυτού του προϊόντος με τρόπο που δείχνετε σεβασμό στο περιβάλλον.

Άλλα

- Δεν πρέπει ποτέ να τοποθετείται και να αποθηκεύεται η συσκευή πλάγια ή ανάποδα για να αποφύγετε σοβαρή ζημιά στο συμπιεστή.
- Η συσκευή δεν προορίζεται να χρησιμοποιηθεί από μικρά παιδιά ή ψυχολογικά ανάπηρους χωρίς επίβλεψη: Τα μικρά παιδιά πρέπει να εποπτεύονται προκειμένου να μην παίζουν με την συσκευή.
- Το μέγιστο ρεύμα μετριέται σύμφωνα με τις προδιαγραφές IEC για την ασφάλεια και το ρεύμα μετριέται σύμφωνα με τις προδιαγραφές ISO για την εξοικονόμηση ενέργειας.

Περιεχόμενα

◆ ***Προετοιμασία της συσκευής***

- Προφυλάξεις ασφαλείας 2
- Εικόνα της μονάδας 4
- Τηλεχειριστήριο-Πλήκτρα και Οθόνη 6
- Εκκίνηση 7
- Τοποθέτηση των Μπαταριών στο Τηλεχειριστήριο 8

◆ ***Λειτουργια της συσκευησ***

- Αυτόματη λειτουργία 9
- Ψύξη δωματίου 10
- Θέρμανση του δωματίου 11
- Ταχεία αλλαγή θερμοκρασίας του δωματίου 12
- Αφύγρανση 13
- Αερισμός δωματίου 14
- Επίλογη Εξοικονόμησης Ενέργειας Mode 15
- Ρύθμιση της κατεύθυνσης της ροής του αέρα κάθετα 16
- Ρύθμιση της κατεύθυνσης της ροής του αέρα οριζόντια 17

◆ ***Προγραμματισμός της συσκευής***

- Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη On 18
- Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη Off 19
- Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη ύπνου 20

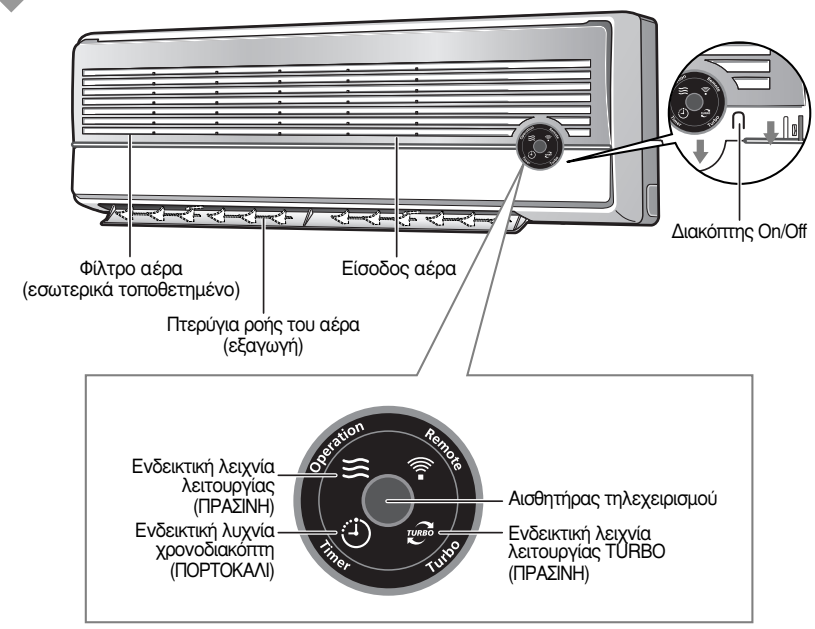
◆ ***Συστάσεις για τη χρήση***

- Συστάσεις για την λειτουργία 21
- Ορια θερμοκρασίας και υγρασίας 22
- Λειτουργία της Συσκευής Σας χωρίς το τηλεχειριστήριο 22
- Επίλυση κοινών προβλημάτων 23
- Συντήρηση συσκευής 24
- Φίλτρα καθαρισμού, Αποσμητικά και Βιολογικά (Προαιρετικά) . . 25

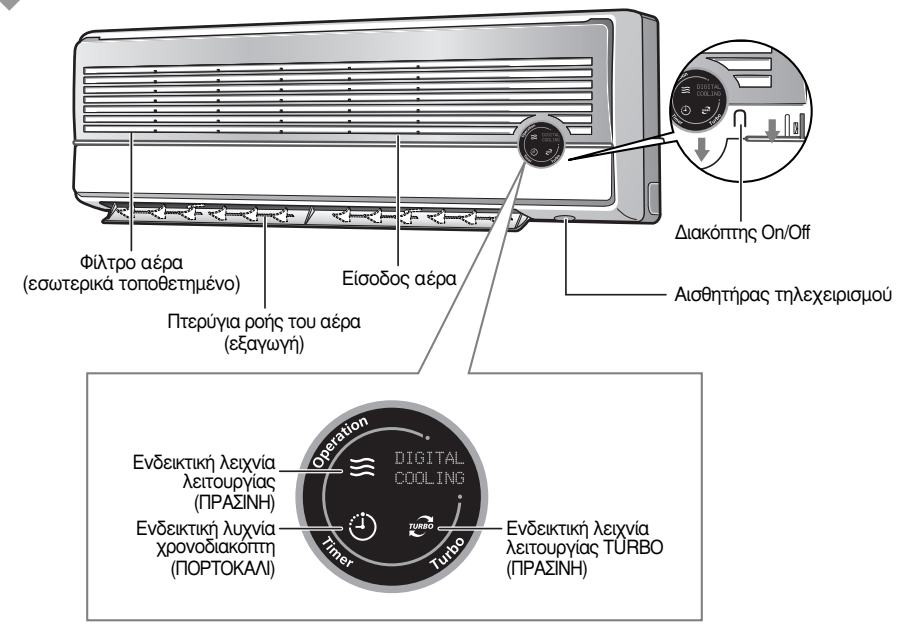
Εικόνα της μονάδας

Το σχέδιο και το σχήμα υπόκεινται σε αλλαγή ανάλογα με το μοντέλο.

Εσωτερική μονάδα ✳✳07/09/12✳✳

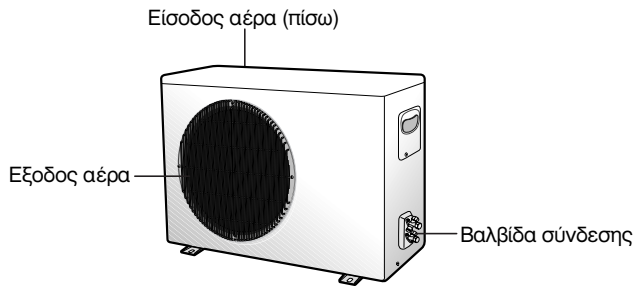


Εσωτερική μονάδα ✳✳18/24✳✳



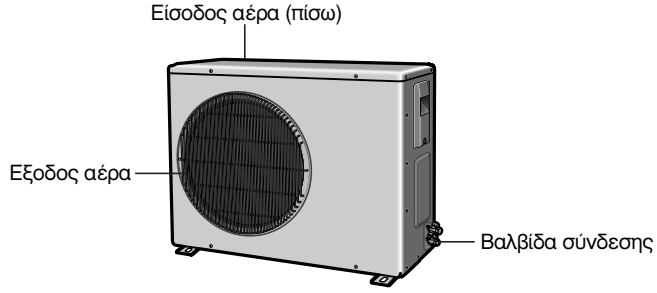
Εξωτερική μονάδα

UQ07S2GE	SH07AS2X	SH07ZS2X	
UQ09S2GB	UQ09S2GE	SH09AS2X	SH09ZS2X
UQ12S4GB	UQ12S4GE	SH12AS4X	SH12ZS4X

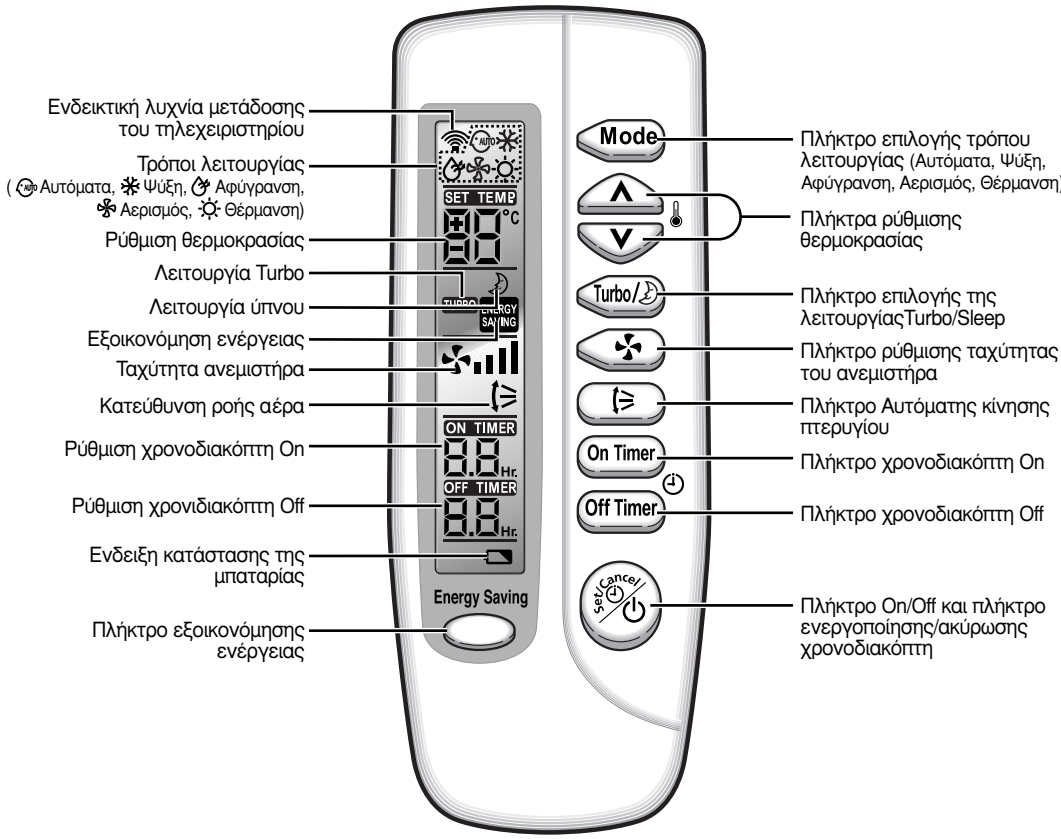


Εξωτερική μονάδα

UQ18S0GBA	UQ18S0GEA	SH18AS0X	SH18ZS0AX
UQ24S6GBA	UQ24S6GEA	SH24AS6X	SH24ZS6AX



Τηλεχειριστήριο-Πλήκτρα και Οθόνη



Εκκίνηση

Μόλις έχετε αγοράσει μία κλιματιστική συσκευή τύπου Split και έχει εγκατασταθεί από τον ειδικευμένο εγκαταστάτη.

Το βιβλίο οδηγιών περιέχει αρκετές πολύ χρήσιμες πληροφορίες για τη χρήση της συσκευής σας. Παρακαλώ βρείτε το χρόνο να τις διαβάσετε μιας και θα σας βοηθήσουν να επωφεληθείτε πλήρως από τα χαρακτηριστικά γνωρίσματα της μονάδας.

Το βιβλιαράκι είναι συντεταγμένο ως εξής.

- ***Στις σελίδες 4-6 εικονίζονται τα ακόλουθα σχέδια:***
  - ***Εσωτερική και εξωτερική μονάδα***
  - ***Τηλεχειριστήριο (πλήκτρα και οθόνη)***

  Θα σας βοηθήσουν να βρείτε τα πλήκτρα και να κατανοήσετε τα σύμβολα που εμφανίζονται στην οθόνη.
- ***Στο εγχειρίδιο, θα βρείτε μια σείρα βήμα προς βήμα των διαδικασιών για κάθε διαθέσιμη λειτουργία.***

Οι εικόνες στις βήμα προς βήμα διαδικασίες χρησιμοποιούν τρία διαφορετικά σύμβολα:

ΠΙΕΣΤΕ	**ΩΘΕΙΣΤΕ**	**ΚΡΑΤΕΙΣΤΕ ΠΙΕΣΜΕΝΟ**

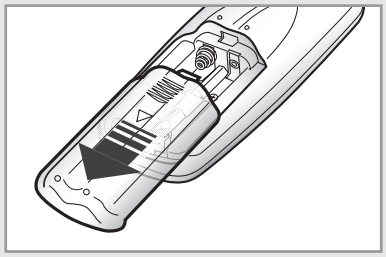
Τοποθέτηση των Μπαταριών στο Τηλεχειριστήριο

Πρέπει να τοποθετείτε ή να αντικαθιστάτε τις μπαταρίες του τηλεχειριστηρίου όταν:

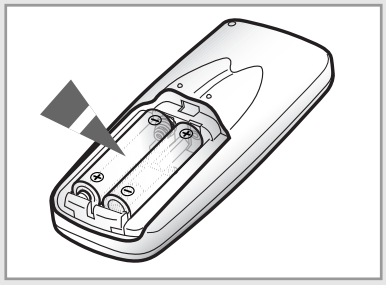
- ***Αγοράζετε τη συσκευή***
- ***Το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί κανονικά***

Σημείωση

- Χρησιμοποιείστε δύο μπαταρίες AAA, LR03, 1.5 V.
- Μη χρησιμοποιείτε παλιές μπαταρίες ή διαφορετικά είδη μπαταριών μαζί.
- Οι μπαταρίες ενδέχεται να αποφορτιστούν εντελώς μετά από 12 μήνες, ακόμη και αν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί.



1 Σπρώξτε το κάλυμμα στο πίσω μέρος του τηλεχειριστηρίου κατά τη φορά του βέλους και μετακινείστε το.



2 Τοποθετείστε τις δύο μπαταρίες, προσέχοντας τους πόλους:

- το + της μπαταρίας με το + του τηλεχειριστηρίου.
- το - της μπαταρίας με το - του τηλεχειριστηρίου.

3 Κλείστε το κάλυμμα σπρώχνοντάς το προς τα πίσω, μέχρι να ασφαλιστεί με ένα κλικ.

Αυτόματη Λειτουργία

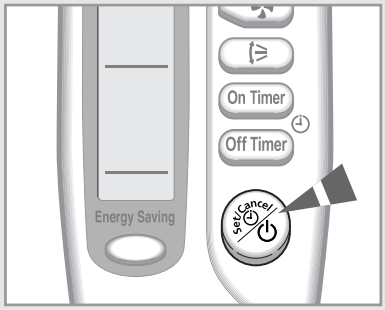
Μπορείτε να ενεργοποήσετε την συσκευή σας στην ΑΥΤΟΜΑΤΗ Λειτουργία από το τηλεχειριστήριό σας. Στην Αυτόματη λειτουργίαη"βασική" θερμοκρασία και η ιδανική ταχύτητα ανεμιστήρα επιλέγονται αυτόματα. Μπορείτε να μεταβάλετε την βασική θερμοκρασία αλλά όχι την ταχύτητα του ανεμιστήρα.

1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

ΠΡΟΣΟΧΗ Η συσκευή είναι εφοδιασμένη με μηχανισμό προστασίας για να μην υποστεί ζημιά από:
- Απότομες εκκινήσεις
- Διακοπή ηλεκτρικής παροχής

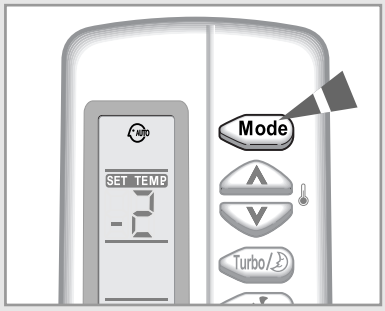
Θα ξεκινήσει κανονικά μετά από 3 λεπτά.



2 Εάν δεν εμφανιστεί στο πάνω μέρος του τηλεχειριστηρίου, πιέστε το πλήκτρο Mode πάνω στο τηλεχειριστήριο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί.

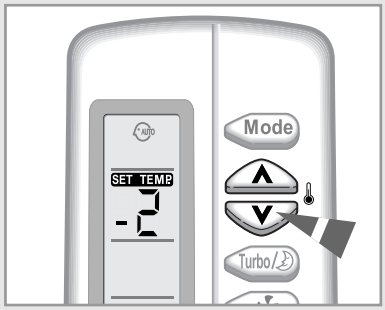
Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής, κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο Mode .
- Η συσκευή ξεκινά να λειτουργεί σε AUTO.

Σημείωση Μπορείτε να αλλάξετε τον τρόπο λειτουργίας οποιαδήποτε στιγμή.



3 Για να αλλάξετε την βασική θερμοκρασία (η συσκευή προσαρμόζει την βασική θερμοκρασία σύμφωνα με την θερμοκρασία του χώρου), πιέστε το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές.

ΕΠΙΛΕΓ. ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ	ΕΠΙΛΕΓ. ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ	-	ΕΠΙΛΕΓ. ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ	ΕΠΙΛΕΓ. ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ
-2°C	-1°C	Κανονική θερμοκρασία	+1°C	+2°C
< όταν ζεσταίνεστε >			< όταν κρυώνετε >	

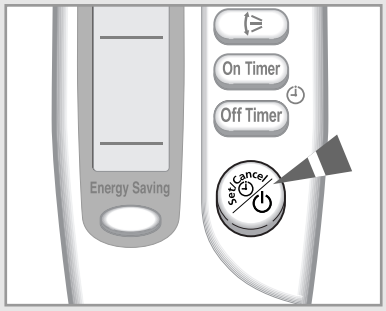


ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ψύξη δωματίου

Πρέπει να επιλέξετε την λειτουργία ΨΥΞΗΣ, αν επιθυμείτε να ρυθμίσετε:

- ***την θερμοκρασία ψύξης***
- ***την ταχύτητα του ανεμιστήρα κατά την ψύξη***

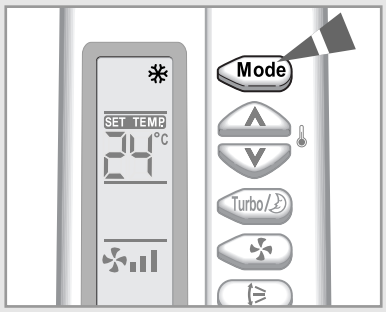


1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

ΠΡΟΣΟΧΗ Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μηχανισμό προστασίας για να μην υποστεί ζημιά από:
- Απότομες εκκινήσεις
- Διακοπή ηλεκτρικής παροχής

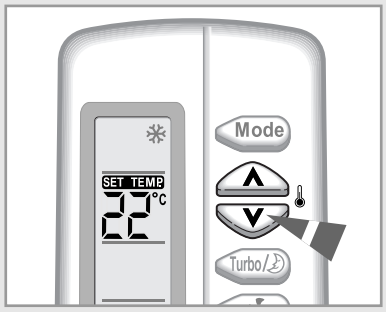
Θα αρχίσει να λειτουργεί κανονικά μετά από 3 λεπτά.



2 Εάν δεν εμφανιστεί στο πάνω μέρος του τηλεχειριστηρίου, πιέστε το πλήκτρο Mode πάνω στο τηλεχειριστήριο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί.

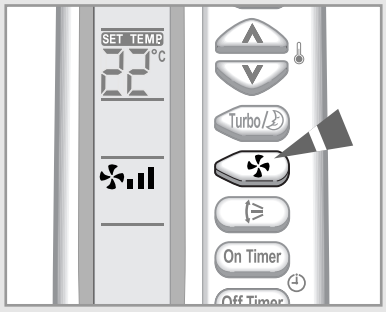
Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής, κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο Mode.
- Η συσκευή ξεκινά να λειτουργεί σε ΨΥΞΗ.

Σημείωση Μπορείτε να αλλάξετε τον τρόπο λειτουργίας οποιαδήποτε στιγμή.



3 Για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, πιέστε το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή θερμοκρασία. Η δυνατότητα αλλαγής της θερμοκρασίας κυμαίνεται μεταξύ 18°C και 30°C.

Αποτέλεσμα:
- Κάθε φορά πιέστε το πλήκτρο :
  - Η θερμοκρασία αλλάζει κατά 1°C
  - Ηχεί ο βομβητής
- Η συσκευή αρχίζει να ψύχει με την προϋπόθεση ότι η θερμοκρασία του δωματίου είναι υψηλότερη από την επιλεγμένη θερμοκρασία.
- Η συσκευή θα σταματήσει αυτόματα να ψυχράνει όταν ο μετρητής του τηλεχειρητηρίου συμπέσει με προγραμματισμένη θερμοκρασία, ενώ ο ανεμιστήρας ακόμα λειτουγεί.



4 Επιλέξτε την ταχύτητα του ανεμιστήρα πιέζοντας το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή τοποθέτηση.

- Αυτόματη (κατα σειρά : → →)
- Χαμηλή
- Μεσαία
- Υψηλή

Αποτέλεσμα: Κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο, ηχεί ο βομβητής.

5 Για να ρυθμίσετε την κατεύθυνση ροής του αέρα βλ. τις σελ. 16 και 17.

Θέρμανση δωματίου

Πρέπει να επιλέξετε την λειτουργία Θέρμανσης αν θέλετε να ρυθμίσετε:

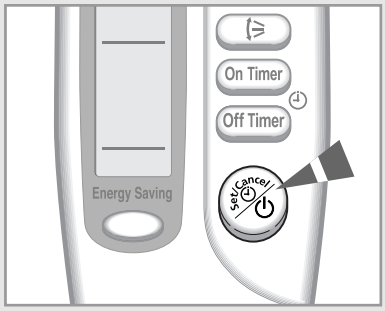
- ***τη θερμοκρασία θέρμανσης***
- ***την ταχύτητα του ανεμιστήρα κατά τη θέρμανση***

1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

ΠΡΟΣΟΧΗ Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μηχανισμό προστασίας για να μην υποστεί ζημιά από:
- Απότομες εκκινήσεις
- Διακοπή ηλεκτρικής παροχής

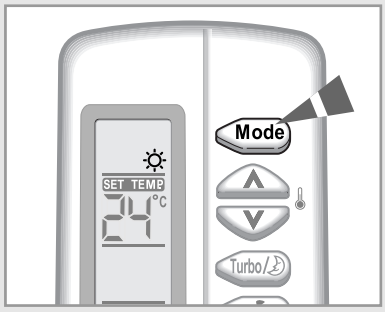
Θα ξεκινήσει κανονικά μετά από τρία λεπτά.



2 Εάν δεν εμφανιστεί στο πάνω μέρος του τηλεχειριστηρίου, πιέστε το πλήκτρο Mode πάνω στο τηλεχειριστήριο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί.

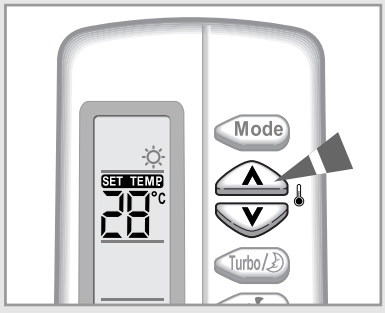
Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής, κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο Mode .
- Η συσκευή ξεκινά να λειτουργεί σε Θέρμανση.

Σημείωση Μπορείτε να αλλάξετε τον τρόπο λειτουργίας οποιαδήποτε στιγμή.



3 Για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, πιέστε το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή θερμοκρασία. Η δυνατότητα αλλαγής της θερμοκρασίας κυμαίνεται μεταξύ 16°C και 30°C.

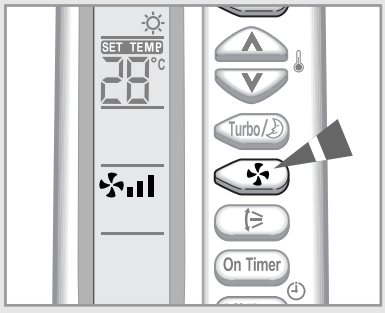
Αποτέλεσμα:
- Κάθε φορά πιέστε το πλήκτρο :
  - Η θερμοκρασία αλλάζει κατά 1°C
  - Ηχεί ο βομβητής
- Η συσκευή αρχίζει να θερμαίνει με την προϋπόθεση ότι η θερμοκρασία δωματίου είναι χαμηλότερη από την επιθυμητή (επιλεγμένη θερμοκρασία +3°C).
- Η συσκευή θα σταματήσει αυτόματα να θερμαίνει όταν ο μετρητής του τηλεχειρητηρίου συμπέσει με προγραμματισμένη θερμοκρασία, ενώ ο ανεμιστήρας ακόμα λειτουγεί.



4 Επιλέξτε την ταχύτητα του ανεμιστήρα πιέζοντας το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή τοποθέτηση.

- Αυτόματη (κατά σειρά : → →)
- Χαμηλή
- Μεσαία
- Υψηλή

Αποτέλεσμα:
- Κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο , ηχεί ο βομβητής.
- Για τα πρώτα τρία έως πέντε λεπτά, ο ανεμιστήρας λειτουργεί πολύ αργά μέχρι να θερμανθεί επαρκώς ο αέρας. Οταν επιτευχθεί η κατάλληλη θερμοκρασία, ο ανεμιστήρας ρυθμίζεται αυτόματα στην επιθυμητή ταχύτητα.



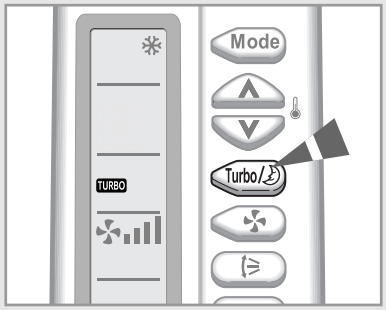
5 Για να ρυθμίσετε την κατεύθυνση ροής του αέρα βλ. τις σελ. 16 και 17.

Ταχεία Αλλαγή Θερμοκρασίας Δωματίου

Η λειτουργία Turbo ψύξης/θέρμανσης χρησιμοποιείται για να ψύχει ή να θερμαίνει το δωμάτιό σας το γρηγορότερο δυνατό.

Παράδειγμα: ***Εχετε μόλις επιστρέψει στο σπίτι σας και βρίσκετε πως το δωμάτιο είναι πολύ ζεστό. Θέλετε να χαμηλώσετε την θερμοκρασία το γρηγορότερο δυνατό.***

Η λειτουργία Turbo διαρκεί για 30 λεπτά με τις μέγιστες τιμές και μετά επιστρέφει αυτόματα στον προηγούμενο τρόπο λειτουργίας και στην προηγούμενη θερμοκρασία.



1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

2 Πιέστε το πλήτρο Turbo/ .

Αποτέλεσμα:
- Η θερμοκρασία και η ταχύτητα του ανεμιστήρα ρυθμίζονται αυτόματα.
- Η συσκευή ψύχει ή θερμαίνει το δωμάτιο όσο το δυνατόν πιο γρήγορα.
- Μετά 30 λεπτά, η συσκευή επανέρχεται αυτόματα στον προηγούμενο τρόπο λειτουργίας, με την αρχική ρύθμιση της θερμοκραρίας και της ταχύτητας του ανεμιστήρα. Αν πιέσετε το πλήκτρο Turbo/ κατά την διάρκεια της Λειτουργίας σε Αφύγρανση ή Αερισμό, τότε η συσκευή θα ξεκινήσει σε Αυτόματη λειτουργία.

3 Αν θέλετε να σταματήσετε τη λειτουργία Turbo πριν το τέλος της χρονικής περιόδου των 30 λεπτών, πιέστε το πλήκτρο Turbo/ μία ή περισσότερες φορές μέχρι να εξαφανιστεί το TURBO ή .

Αποτέλεσμα: Η συσκευή επανέρχεται αυτόματα στον προηγούμενο τρόπο λειτουργίας, με την αρχική ρύθμιση της θερμοκραρίας και της ταχύτητας του ανεμιστήρα.

4 Για να ρυθμίσετε την κατεύθυνση ροής του αέρα βλ. τις σελ. 16 και 17.

Αφύγρανση

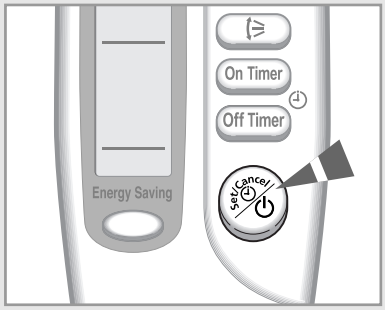
Αν η υγρασία στο δωμάτιο είναι πολύ υψηλή μπορείτε να κάνετε αφύγρανση χωρίς να χαμηλώσετε πάρα πολύ τη θερμοκρασία του δωματίου.

1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

ΠΡΟΣΟΧΗ Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μηχανισμό προστασίας για να μην υποστεί ζημιά από:
- Απότομες εκκινήσεις
- Διακοπή ηλεκτρικής παροχής

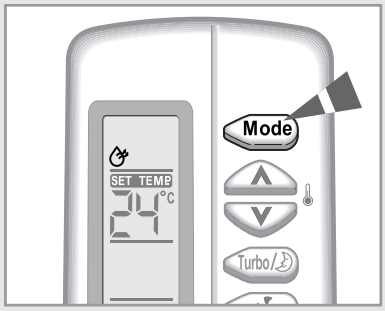
Θα ξεκινήσει κανονικά μετά από τρία λεπτά.



2 Εάν δεν εμφανιστεί στο πάνω μέρος του τηλεχειριστηρίου, πιέστε το πλήκτρο Mode πάνω στο τηλεχειριστήριο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί.

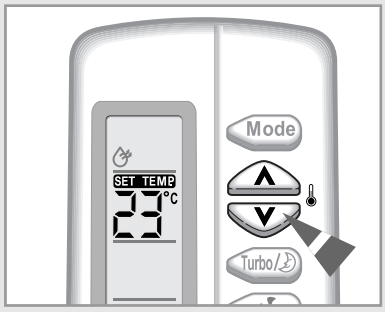
Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής, κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο Mode .
- Η συσκευή ξεκινά να λειτουργεί σε Αφύγρανση.

Σημείωση Μπορείτε να αλλάξετε τον τρόπο λειτουργίας οποιαδήποτε στιγμή.



3 Για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, πιέστε το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή θερμοκρασία. Η δυνατότητα αλλαγής της θερμοκρασίας κυμαίνεται μεταξύ 18°C και 30°C.

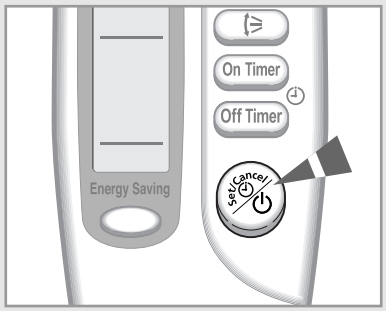
Αποτέλεσμα:
- Κάθε φορά πιέστε το πλήκτρο :
  - Η θερμοκρασία αλλάζει κατά 1°C
  - Ηχεί ο βομβητής
- Η συσκευή απομακρύνει την υγρασία. Η ποσότητα του αέρα ρυθμίζεται αυτόματα.

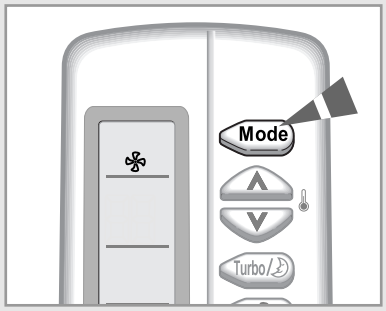


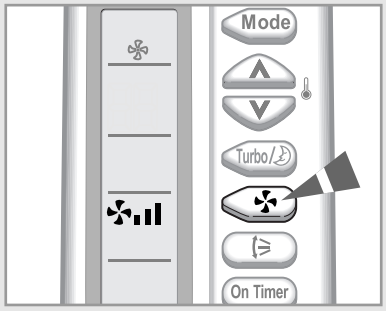
4 Για να ρυθμίσετε την κατεύθυνση ροής του αέρα βλ. τις σελ. 16 και 17.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Αερισμός δωματίου







Αν η ατμόσφαιρα στο δωμάτιό σας είναι δυσάρεστη μπορείτε να το αερίσετε χρησιμοποιώντας την λειτουργία ΑΕΡΙΣΜΟΥ.

1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

2 Εάν δεν εμφανιστεί στο πάνω μέρος του τηλεχειριστηρίου, πιέστε το πλήκτρο Mode πάνω στο τηλεχειριστήριο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί.

Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής, κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο Mode.
- Η συσκευή ξεκινά να λειτουργεί σε Αερισμό.
- Η θερμοκρασία ρυθμίζεται αυτόματα.

Σημείωση Μπορείτε να αλλάξετε τον τρόπο λειτουργίας οποιαδήποτε στιγμή.

3 Επιλέξτε την ταχύτητα του ανεμιστήρα πιέζοντας το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή τοποθέτηση:

- Χαμηλή
- Μεσαία
- Υψηλή

Αποτέλεσμα: Κάθε φορά που πιέστε το πλήκτρο, ηχεί ο βομβητής.

4 Για να ρυθμίσετε την κατεύθυνση ροής του αέρα βλ. τις σελ. 16 και 17.

Επίλογη Εξοικονόμησης Ενέργειας Mode

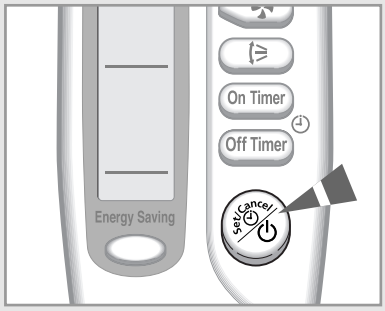
Εάν επιθυμείτε να κάνετε εξοικονόμηση ενέργειας ενώ η συσκευή σας βρίσκεται σε λειτουργία, επιλέξετε τη λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας πιέζοντας το πλήκτρο εξοικονόμησης ενέργειας.

1 Αν χρειαστεί, πιέστε το πλήκτρο (On/Off).

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας στην εσωτερική μονάδα.
- Η συσκευή ξεκινά με τον τρόπο λειτουργίας που είχατε επιλέξει την τελευταία φορά.
- Ηχεί ο βομβητής.

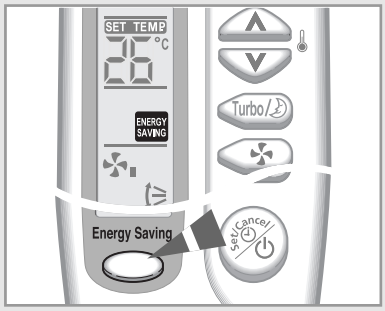
ΠΡΟΣΟΧΗ Η συσκευή είναι εφοδιασμένη με μηχανισμό προστασίας για να μην υποστεί ζημιά από:
- Απότομες εκκινήσεις
- Διακοπή ηλεκτρικής παροχής

Θα ξεκινήσει κανονικά μετά από 3 λεπτά.



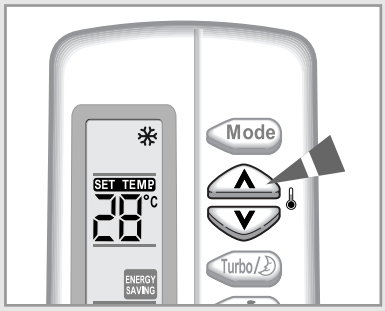
2 Επιλέξετε τη λειτουργία COOL πιέζοντας το πλήκτρο Mode .

Σημείωση Μπορείτε να επιλέξετε τη λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας μόνο στην λειτουργία COOL.



3 Πιέστε το πλήκτρο Energy Saving .

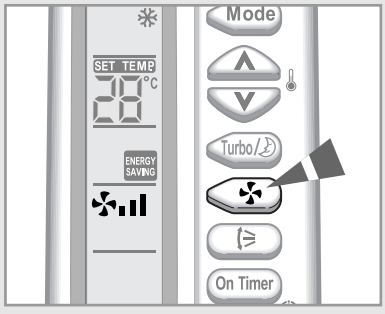
Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής.
- Η συσκευή σας λειτουργεί στο Mode εξοικονόμησης ενέργειας.
- Το πτερύγιο κατεύθυνσης του αέρα περιστρέφεται επάνω και κάτω.
- Για να σταματήσετε τη λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας πιέστε ξανά το πλήκτρο Energy Saving .



4 Για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, πιέστε το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή θερμοκρασία. Η δυνατότητα αλλαγής της θερμοκρασίας κυμαίνεται μεταξύ 26°C και 30°C.

Σημείωση Εάν επιθυμείτε θερμοκρασία κάτω από το 26°C, ακυρώσετε τη λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας πριν από την τοποθέτηση της θερμοκρασίας.

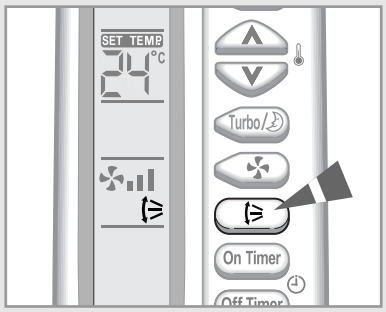
5 Για να επιλέξετε την ταχύτητα του ανεμιστήρα, πιέστε το πλήκτρο μία ή περισσότερες φορές, μέχρι να εμφανιστεί την επιθυμητή τοποθέτηση.



6 Για να ρυθμίσετε την κατεύθυνση ροής του αέρα βλ. τις σελ. 16 και 17.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ρύθμιση της κατεύθυνσης της ροής του αέρα κάθετα



Αναλόγως της θέσης της εσωτερικής μονάδας στον τοίχο του δωματίου σας, μπορείτε να ρυθμίσετε τη θέση του εξωτερικού πτερυγίου ροής του αέρα, αυξάνοντας έτσι την απόδοση της συσκευής.

1 Πιέστε το πλήκτρο ( ) μια ή περισσότερες φορές.
Αποτέλεσμα: Το εξωτερικό πτερύγιο ρυθμίζεται κάθετα.

ΣΥΣΤΑΣΗ	**Οταν...**	**Ρυθμίστε το πτερύγιο προς τα...**
	Ψύχει	Πάνω.
	Θερμαίνει	Κάτω.

2 Αν θέλετε να κινείται το πτερύγιο αυτόματα όταν η συσκευή λειτουργεί, πιέστε το πλήκτρο ( ) .
Αποτέλεσμα: Το πτερύγιο κινείται πάνω κάτω γύρω από την βασική τοποθετημένη θέση.

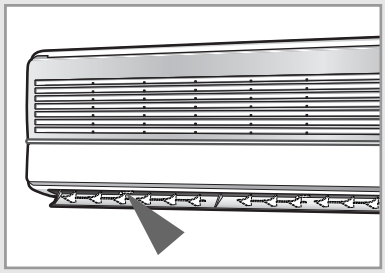
3 Για να σταματήσετε την αυτόματη κίνηση του πτερυγίου, πιέστε ξανά το πλήκτρο ( ) .

Σημείωση	***Αν συσκευή...***	***Τότε το πτερύγιο είναι...***
	Δεν λειτουργεί (Off)	εντελώς κλειστό.
	Λειτουργεί ξανά (On again)	Θέσετε στην αρχική θέση εφωδιασμένο με κινητήρα.

Ρύθμιση της κατεύθυνσης της ροής του αέρα οριζόντια

Υπάρχουν δύο σύνολα εσωτερικών πτερυγίων της ροής του αέρα. Οπως ακριβώς το εξωτερικό πτερύγιο της ροής του αέρα μπορεί να ρυθμιστεί κάθετα, τα εσωτερικά πτερύγια μπορούν να ρυθμιστούν οριζόντια.

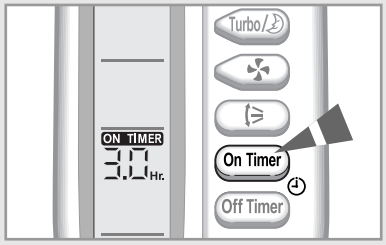
1 Ρυθμίστε το κάθε σύνολο εσωτερικών πτερυγίων με το χέρι στην επιθυμητή θέση, σύροντάς το πλάγια δεξιά ή αριστερά.



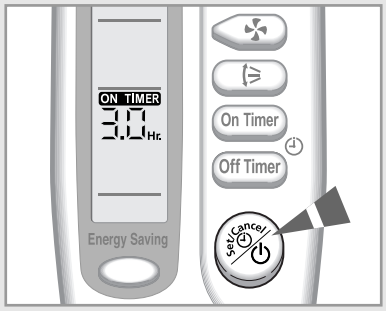
ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ρύθμιση του Χρονοδιακόπτη On

Ο χρονοδιακόπτης On επιτρέπει να ξεκινήσετε αυτόματα η συσκευή μετά από μία δεδομένη περίοδο χρόνου. Μπορείτε να ρυθμίσετε χρονική περίοδο από 30 λεπτά έως 24 ώρες.

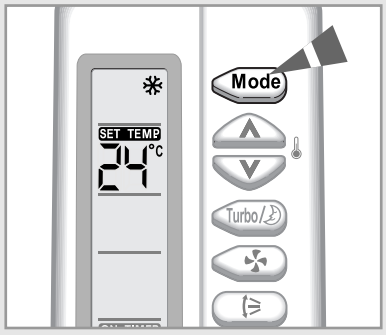


1 Για να ρυθμίσετε την έναρξη της λειτουργίας, πιέστε το πλήκτρο On Timer μια ή περισσότρες φορές μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή ώρα. Μπορείτε να ρυθμίσετε χρονική περίοδο από 30' έως 24 ώρες.



2 Πιέστε το πλήκτρο (ενεργοποίηση/ακύρωση) για να επιλέξετε την λειτουργία.

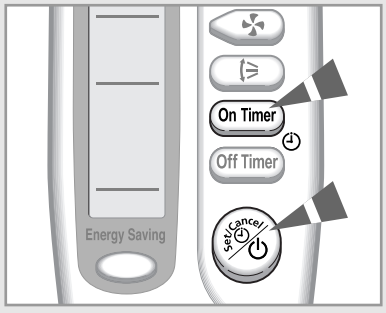
Αποτέλεσμα:
- Εμφανίζεται ο χρόνος που απομένει.
- Σταματά να αναβοσβήνει η ενδεικτική λυχνία του χρονοδιακόπτη.
- Ο επιλεγμένος τρόπος λειτουργίας και η θερμοκρασία εξαφανίζονται από την οθόνη μετά από 10 δευτερόλεπτα.
- Η συσκευή ξεκινά αυτόματα όταν ο μετρητής στο τηλεχειριστήριο συμπέσει με τον χρόνο ρύθμισης ταυτόχρονα και εξαφανίζεται η λειτουργία του χρονοδιακόπτη On.



3 Για να επιλέξετε τον τρόπο λειτουργίας εκ των προτέρων, πατάτε το πλήκτρο Mode έως ότου να εμφανιστεί επιθυμητό τρόπο λειτουργίας στο πάνω μέρος του τηλεχειρηστηρίου.

Αποτέλεσμα:
- Η συσκευή θα λειτουργήσει στον επιλεγμένο τρόπο λειτουργίας όταν την ανάψει.

Ακύρωση του χρονοδιακόπτη On



1 Για να ακυρώσετε το Χρονοδιακόπτη On, πιέστε το πλήκτρο On Timer μια ή περισσότρες φορές μέχρι να εξαφανιστεί η τοποθέτηση του χρονοδιακόπτη.

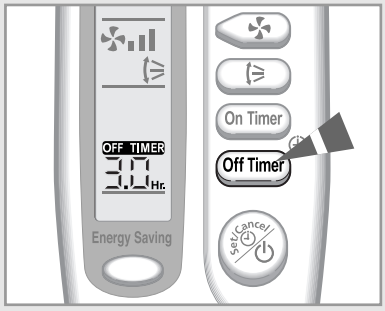
2 Πιέστε το πλήκτρο (ενεργοποίηση/ακύρωση).

Σημείωση Αν θέλετε να ξεκινήσετε τη συσκευή, πριν ενεργοποιηθεί ο χρονοδιακόπτης, πιέστε το πλήκτρο (ON/OFF).

Ρύθμιση του Χρονοδιακόπτη Off

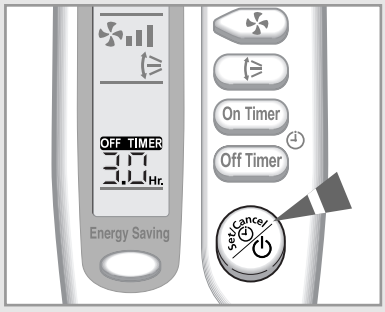
Ο χρονοδιακόπτης Off σας επιτρέπει να σταματήσετε τη συσκευή αυτόματα μετά από μία δεδομένη περίοδο χρόνου. Μπορείτε να ρυθμίσετε τη χρονική περίοδο από 30 λεπτά έως 24 ώρες.

1 Για να ρυθμίσετε την έναρξη της λειτουργίας, πιέστε το πλήκτρο (Off Timer) μια ή περισσότρες φορές μέχρι να εμφανιστεί η επιθυμητή ώρα. Μπορείτε να ρυθμίσετε χρονική περίοδο από 30' έως 24 ώρες.



2 Πιέστε το πλήκτρο (ενεργοποίηση/ακύρωση) για να επιλέξετε την λειτουργία.

Αποτέλεσμα:
- Εμφανίζεται ο χρόνο που απομένει.
- Σταματά να αναβοσβήνει η ενδεικτική λυχνία του χρονοδιακόπτη.
- Η συσκευή θα σταματήσει αυτόματα όταν ο μετρητής στο τηλεχειριστήριο συμπέσει με τον χρόνο ρύθμισης ταυτόχρονα και εξαφανίζεται ο χρονοδιακόπτης Off.



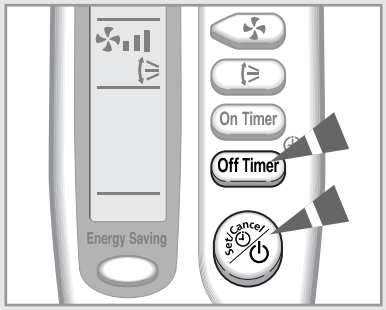
Παράδειγμα **Αν θέλετε να ξεκινήσετε τη συσκευή μετά από δύο ώρες και να την έχετε σε λειτουργία για δύο ώρες:**
1. Πιέστε το πλήκτρο (On Timer) μέχρι να εμφανιστεί '2.0 Hr'.
2. Πιέστε το πλήκτρο (ενεργοποίηση/ακύρωση).
3. Πιέστε το πλήκτρο (Off Timer) μέχρι να εμφανιστεί '4.0 Hr'.
4. Πιέστε το πλήκτρο (ενεργοποίηση/ακύρωση).

Σημείωση Μπορείτε να δείτε ή να αλλάξατε την προγραμματισμένη τοποθέτηση και/ή την θερμοκρασία πιέζοντας το πλήκτρο (Mode) ή το πλήκτρο μετά την τοποθέτηση του Χρονοδιακόπτη Off.

Ακύρωση χρονοδιακόπτη Off

1 Για να ακυρώσετε το χρονοδιακόπτη Off, πιέστε το πλήκτρο (Off Timer) μια ή περισσότρες φορές μέχρι να εξαφανιστεί η τοποθέτηση του χρονοδιακόπτη.

2 Πιέστε το πλήκτρο (ενεργοποίηση/ακύρωση).

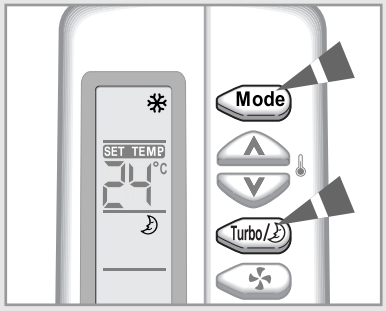


Σημείωση Αν θέλετε να σταματήσετε τη συσκευή, πριν ενεργοποιηθεί ο χρονοδιακόπτης, πιέστε το πλήκτρο (ON/OFF).

Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη ύπνου

Ο χρονοδιακόπτης ύπνου μπορεί να χρησιμοποιηθεί όταν ψύχετε ή θερμαίνετε το δωμάτιο και θέλετε να σταματήσετε τη συσκευή αυτόματα μέσα σε μία περίοδο 6 ωρών.

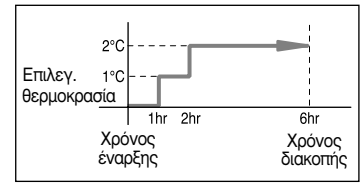
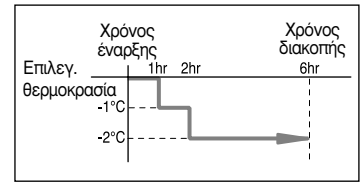
Σημείωση ***Αν επιθυμείτε να σταματήσετε τη μονάδα μία συγκεκριμένη ώρα βλ. σελ. 19.***



1 Βεβαιωθείτε ότι έχετε επιλέξει είτε την λειτουργία ΨΥΞΗΣ είτε λειτουργία ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ.

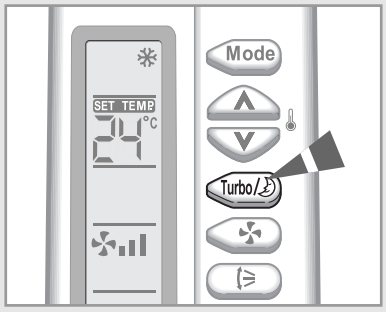
2 Πιέστε το πλήκτρο Turbo/ μία ή περισσότερες φορές μέχρι να εμφανιστεί στο τηλεχειριστήριο η ένδειξη .

Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής.
- Η συσκευή θα ελέγχει την λειτουργία της όπως φαίνεται στις παρακάτω εικόνες.

Ψύξη	Η θερμοκρασία αυξάνεται κατά 1°C κάθε ώρα. Οταν έχει αυξηθεί κατά 2°C (μετά από 2 ώρες), η θερμοκρασία διατηρείται για 4 ώρες.	
Θέρμανση	Η θερμοκρασία μειώνεται κατά 1°C κάθε ώρα. Οταν έχει μειωθεί κατά 2°C (μετά από 2 ώρες), η θερμοκρασία διατηρείται για 4 ώρες.	

Ακύρωση του χρονοδιακόπτη ύπνου

Αν δεν επιθυμείτε να χρησιμοποιήσετε πια το χρονοδιακόπτη ύπνου, μπορείτε να τον ακυρώσετε οποιαδήποτε στιγμή.



Πιέστε το πλήκτρο Turbo/ .

Αποτέλεσμα:
- Ηχεί ο βομβητής.
- Δεν εμφανίζεται πια η ένδειξη στην οθόνη.
- Η συσκευή λειτουργεί κανονικά.

Συστάσεις για τη λειτουργία

Εδώ υπάρχουν μερικές συστάσεις που οφείλετε να ακολουθείτε όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας.

Θέμα	Σύσταση
Αποδόσεις θέρμανσης	Η αντλία θερμότητας απορροφά θερμότητα από τον εξωτερικό αέρα και τον μεταφέρει στο εσωτερικό. Αν θερμοκρασία του εξωτερικού αέρα πέφτει, η συσκευή θα θερμαίνει λιγότερα.
Ανακυκλοφορία θερμού αέρα	Η συσκευή ανακυκλοφορεί θερμό αέρα για να θερμαίνει το δωμάτιο. Ως εκ τούτου, απαιτείται κάποια ώρα μετά το ξεκίνημα της συσκευής για να θερμαίνει όλο το δωμάτιο. Ανχρειαστεί θέστε σε λειτουργία τη συσκευή λίγη ώρα πριν χρησιμοποιήσετε το δωμάτιο.
Παγωνιά	Οταν η εξωτερική θερμοκρασία είναι χαμηλή και η υγρασία υψηλή, ενδέχετε να σχηματηστεί πάγος στην εξωτερική μονάδα κατά την λειτρουγία της θέρμανσης. Αν αυτό συμβεί: ◆ Η λειτουργία θέρμανσης σταματά ◆ Ο τρόπος λειτουργίας απόψυξης ενεργοποιείται αυτόματα για 7 λεπτά περίπου. Δεν απαιτείται από μέρους σας καμία παρέμβαση. Μετά από 7 λεπτά η συσκευή επανέρχεται στην αρχική της λειτουργία.
Υψηλές εσωτερικές και εξωτερικές θερμοκρασίες	Αν και οι εσωτερικές και οι εξωτερικές θερμορκασίες είναι υψηλές και επιλέγετε τον τρόπο λειτουργίας θέρμανσης ο εξωτερικός ανεμιστήρας της μονάδας και ο συμπιεστής ενδέχεται να σταματούν κατά καιρούς. Αυτό είναι φυσιολογικό απλά περιμένετε μέχρι να ξεκινήσει πάλι η συσκευή.
Διακοπή ρεύματος	Αν συμβεί διακοπή ρεύματος όταν η συσκευή λειτουργεί η μονάδα σταματά. Όταν επανέλθει το ρεύμα η συσκευή σας λειτουργεί αυτόματα.

Ορια θερμοκρασίας και υγρασίας

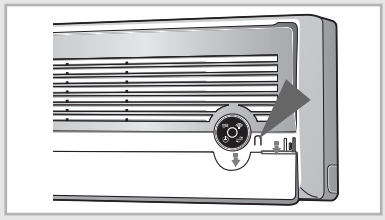
Ο ακόλουθος πίνακας δείχνει τα όρια της θερμοκρασίας και της υγρασίας μέσα στις οποίες μπορεί να χρησιμοποιηθεί η συσκευή.

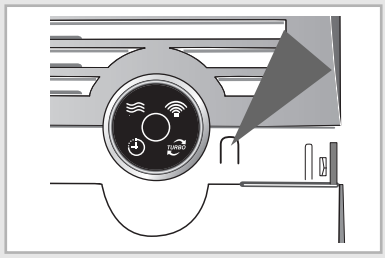
Αν η συσκευή χρησιμοποιείται σε...	**Τότε...**
Υψηλές θερμοκρασίες	Μπορεί να ενεργοποιηθεί ο μηχανισμός αυτόματης προστασίας και η συσκευή να σταματήσει.
Χαμηλές θερμοκρασίες	Μια διαρροή νερού ή κάποια άλλη δυσλειτουργία μπορεί να συμβεί αν η συσκευή παγώσει.
Υψηλά επίπεδα υγρασίας	Το νερό μπορεί να συμπυκνωθεί και να στάζει από την επιφάνεια της εσωτερικής μονάδας αν χρησιμοποιείται για μεγάλη χρονική περίοδο.

Τρόπος	**Εξωτ. θερμοκρασία**	**Εσωτ. θερμοκρασία**	**Εσωτ. υγρασία**
Θέρμανση	0°C - 24°C περ.	27°C ή λιγότερο	-
Ψύξη	21°C - 43°C περ.	18°C - 32°C περ.	80% ή λιγότερο
Αφύγρανση	18°C - 43°C περ.	18°C - 32°C περ.	-

✳ ***Αν η λειτουργία της θέρμανσης χρησιμοποιείται σε θερμοκρασία κάτω από 0°C (εξωτερική θερμοκρασία) η συσκευή δεν αποδίδει πλήρως. Αν η θερμοκρασία ψύξης χρησιμοποιείται σε θερμοκρασία πάνω από 33°C (εσωτερική θερμοκρασία) τότε, η συσκευή δεν αποδίδει πλήρως.***

Λειτουργία της Συσκευής Σας χωρίς το τηλεχειριστήριο





❄ Το σχέδιο και το σχήμα υπόκεινται σε αλλαγή ανάλογα με το μοντέλο.

Η συσκευή σας μπορεί να λειτουργήσει απ'ευθείας από την εσωτερική μονάδα εάν έχετε χάσει το τηλεχειριστήριο ή έχει πάθει βλάβη.

1 Σύρετε το εμπρόσθιο κάλυμμα προς τα κάτω.

2 Για να ξεκινήσει η συσκευή, πιέστε το διακόπτη ON/OFF στη δεξιά πλευρά της εσωτερικής μονάδας.

Αποτέλεσμα:
- Ανάβει η ενδεικτική λυχνία OPERATION στην εσωτερική μονάδα.
- Ηχεί ο βομβητής.
- Η συσκευή ξεκινάει με τον πλέον κατάλληλο τρόπο λειτουργίας ανάλογα με την θερμοκρασία δωματίου.

Θερμοκρασία δωματίου	**Τρόπος Λειτουργία**	**Τοποθέτηση Θερμοκρασίας**
Χαμηλότερη από 21°C	Θέρμανση	22°C περίπου
Μεγαλύτερη από 21°C	Ψύξη	24°C περίπου

3 Για να σταματήσετε τη συσκευή, πιέστε πάλι το διακόπτη ON/OFF.

Σημείωση Ακόμα κι εάν η συσκευή λειτουργεί με τον διακόπτη ON/OFF, οι λειτουργίες της εξακολουθούν να είναι εφικτές μέσω του τηλεχειριστηρίου.

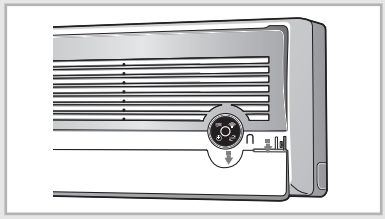
Επίλυση κοινών προβλημάτων

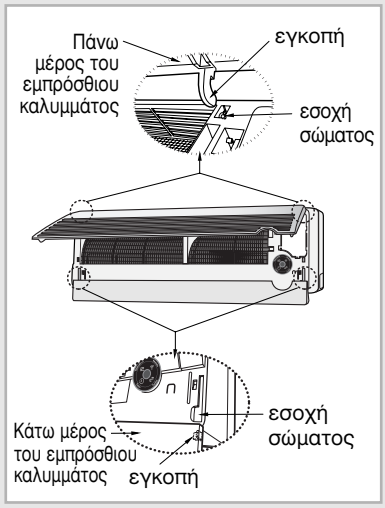
Πριν επικοινωνήσετε με την υπηρεσία του service, επιτελέστε τους ακόλουθους απλούς ελέγχους. Μπορούν να σας εξοικονομήσουν το χρόνο και τα έξοδα μιας περιττής κλήσης.

Πρόβλημα	Εξήγηση/Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί καθόλου	◆ Ελέγξτε την ηλεκτρική παροχή. ◆ Ελέγξτε αν η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας της εσωτερικής μονάδας είναι αναμμένη, αν χρειαστεί πιέστε το πλήκτρο (On/Off) στο τηλεχειριστήριο. ◆ Ελέγξτε αν η ενδεικτική λυχνία timer της εσωτερικής μονάδας είναι αναμμένη, αν ναι: - περιμένετε μέχρι να ενεργοποιηθεί ο χρονοδιακόπτης και η συσκευή θα ξεκινήσει αυτόματα - ακυρώστε το χρονοδιακόπτη (βλ. σελ. 18 και 19)
Η συσκευή δεν λειτουργεί με το τηλεχειριστήριο	◆ Ελέγξτε πως δεν υπάρχουν εμπόδια ανάμεσα σε σας και την εσωτερική μονάδα. ◆ Ελέγξτε τις μπαταρίες του τηλεχειριστηρίου. ◆ Ελέγξτε ότι είστε κοντά στη μονάδα (7 m ή λιγότερο).
Δεν ηχεί ο βομβητής όταν πιέζετε το πλήκτρο (On/Off) στο τηλεχειριστήριο	◆ Ελέγξτε πως σκοπεύετε τον αισθητήρα του τηλεχειριστηρίου στα δεξιά της εσωτερικής μονάδας. ◆ Αντικαταστείστε, αν είναι ανάγκη τις μπαταρίες.
Η συσκευή δεν ψύχει ούτε θερμαίνει	◆ Ελέγξτε αν έχει επιλεγεί ο ορθός τρόπος λειτουργίας (Αυτόματη, Ψύξη, Θέρμανση). ◆ Η θερμοκρασία μπορεί να είναι πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή. ◆ Σκόνη μπορεί να έχει βουλώσει τα φίλτρα (βλ. σελ. 24). ◆ Ελέγξτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια μπροστά από την εξωτερική μονάδα.
Κατά την θέρμανση δεν επιτυχάνεται η επιθυμητή θερμοκρασία και η συσκευή σταματά συχνά	◆ Ελέγξτε αν ρυθμίστηκε σωστά η επιθυμητή θερμοκρασία. ◆ Αυξήστε την ταχύτητα του ανεμιστήρα. ◆ Αν η ροή του αέρα κατευθύνεται προς τα πάνω, χρησιμοποιήστε το τηλεχειρηστήριο για να την κατευθύνετε προς τα κάτω.
Η ταχύτητα του ανεμιστήρα δεν αλλάζει όταν πιέστε το πλήκτρο	◆ Ελέγξτε αν ο τρόπος λειτουργίας είναι σε ΨΥΞΗ, ΘΕΡΜΑΝΣΗ ή ΑΕΡΙΣΜΟ. Στο ΑΥΤΟΜΑΤΟ η ταχύτητα ανεμιστήρα αλλάζει αυτόματα και σε Αφύγρανση η ταχύτητά του ρυθμίζεται σε Αυτόματο.
Η κατεύθυνση του αέρα δεν αλλάζει όταν πιέστε το πλήκτρο	◆ Ελέγξτε αν η συσκευή είναι ανοιχτή, αν χρειαστεί πιέστε το πλήκτρο (On/Off) στο τηλεχειριστήριο.
Ο χρονοδιακόπτης δεν λειτουργεί σωστά	◆ Ελέγξτε αν ο χρονοδιακόπτης προγραμματίστηκε σωστά, βλ. σελ. 18 και 19.
Υπάρχουν οσμές στο δωμάτιο	◆ Αερίστε το δωμάτιο.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Συντήρηση συσκευής





❄ Το σχέδιο και το σχήμα υπόκεινται σε αλλαγή ανάλογα με το μοντέλο.

Για να πετύχετε την καλύτερη δυνατή χρήση της συσκευής σας, πρέπει να την καθαρίζετε κανονικά και να απομακρύνετε τη σκόνη που συσσωρεύεται στα φίλτρα αέρα.

ΠΡΟΣΟΧΗ ***Πριν καθαρίσετε τη συσκευή σας βεβαιωθείτε πως έχετε διακόψει την ηλεκτρική παροχή.***

1 Κινήσετε προς τα κάτω το χαμηλό μέρος εμπρόσθιου καλύμματος.

2 Ανοίξτε το εμπρόσθιο κάλυμμα της εσωτερικής μονάδας σύροντας το κάτω μέρος του προς τα έξω.

3 Ανασηκώστε το κάτω μέρος των φίλτρων και τραβήξτε προς τα κάτω για να ελευθερωθούν.

4 Απομακρύνετε όλη τη σκόνη που υπάρχει στο φίλτρο αέρα με μία ηλεκτρική σκούπα ή με μία βούρτσα.

5 Όταν τελειώσατε βάλτε το πάνω μέρος του φίλτρου στη θήκη του και πιέστε στην άκρη μέχρι να ακουστεί ένα κλικ.

6 Καθαρίστε το εμπρόσθιο κάλυμμα με ένα ύφασμα ποτισμένο σε χλιαρή σαπουνάδα (μην χρησιμοποιείτε βενζίνη, σκόνες καθαρισμού ή άλλα χημικά).

Σημείωση

- ***Αν δεν έχετε χρησιμοποιήσει τη συσκευή για μεγάλη χρον. περίοδο, θέστε σε λειτουργία τον ανεμιστήρα για τρείς ή τέσσερες ώρες για να αεριστεί πλήρως .***

Φίλτρα καθαρισμού, Αποσμητικά και Βιολογικά (Προαιρετικά)

Τα αποσμητικά φίλτρα και τα βιοφίλτρα εγκαθίστανται στο κλιματιστικό μηχάνημα για την κατακράτηση των πολύ μικρών σωματιδίων σκόνης και των οσμών. Η ζωή αυτών των φίλτρων είναι περίπου 3 μήνες.

1 Ανοίξτε το εμπρόσθιο κάλυμμα της εσωτερικής μονάδας σύροντας το κάτω μέρος του προς τα έξω.

2 Τραβήξτε έξω τα αποσμητικά φίλτρα και τα βιοφίλτρα.

3 Καθαρίστε τα φίλτρα με καθαρό νερό, έπειτα αφήστε τα στην σκιά για να στεγνώσουν.

4 Επανατοποθετήστε τα φίλτρα στην θέση τους.

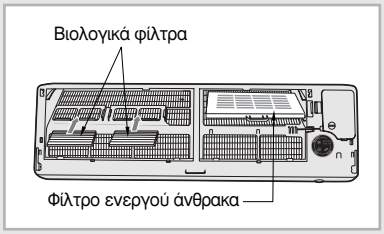
Σημείωση Μπορείτε να αλλάξετε τη θέση των φίλτρων μεταξύ τους.

5 Κλείστε την γρίλια εισόδου του αέρα.

✳✳07/09✳✳

✳✳12✳✳

✳✳18/24✳✳



ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Memo

Memo

THIS AIR CONDITIONER IS MANUFACTURED BY:
ESTE AIRE ACONDICIONADO HA SIDO FABRICADO POR:
CE CLIMATISEUR EST FABRIQUE PAR:
QUESTO CONDIZIONATORE D'ARIA È PRODOTTO DA:
ESTE APARELHO DE AR CONDICIONADO É FABRICADO POR:
DIESE KLIMAANLAGE IST FABRIZIERT VON:
ΑΥΤΗ Η ΣΥΣΚΕΥΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΚΕ ΑΠΟ:

SAMSUNG ELECTRONICS